

 Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey			1 Courroux Wolfies				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons										
Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code		
CLUB 1 Courroux Wolfies			13	C	CHEVRE Anthony	214227	01:56	12	3	1	36:25	13	8	21	16:57	10	2	17:33	B2		
CLUB 2 La Baroche			10	A	ROTTET Yohan	214364	05:38	10		2	37:17	13		22	37:07	8	2	39:07	V1		
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega																		
MINI			1	G	LACHAT Phileas	215163	07:00	19	7	3	38:40	12		23	41:36	10	2	41:48	E		
Location / Luogo			Date / Datum Date / Data																		
Start / Beginn Début / Inizio			End / Ende Fin / Fine		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara																
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																		
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			Cup / Pokal Coupe / Coppa																		
Other / Sonstiges Autre / Altro			Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori		65																
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess.		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift														
Time Keeper Chronométrateur			94140 BREGNARD Alain																		
Official scorer Marqueur			214061 CHAPPATTE Joris																		
Referee 1 Arbitre 1			205293 LAMBERT Daniel																		
Referee 2 Arbitre 2			217146 HOSTETTLER Jimy																		
Tech, Director Directeur tech.																					
RESULT																					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL																		
CLUB 1			CLUB 2			CLUB 1		CLUB 2													
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			12 0			26		2													
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			6 1			Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Courroux Wolfies															
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			8 1			CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma															
Overtime / Verl. Pról. / Sup.			0 0			CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma															
Penalty / Rigori			0 0																		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																					
COACH			Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature														
98209			30:35		5 10 19		31:04		55 20		TOTAL		26								
2 La Baroche			Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons														
COACH			Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature														
98209			31:04		55 20		TIME OUT		TOTAL		6 min										
217053			17:33		77 1																
216415			41:48		6 77 2																
217162			G		X X X																
216416			31		AMSLER Malika																
217054			18		HIRSCHI Matteo																
217056			79		SCIMONE Mathys																
217038			87		GIAMMARINO Enzo																
217057			6		LEPORI Milio																
218185			9		CORTINOVIS Louis																
COACH			Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature														
218185			2		AMSLER Remo																
218185			TIME OUT		X X		TOTAL		2		TOTAL		2 min								